



## Features Specifiche:

1 input/ingresso

1 output/uscita

gains/guadagni (dB):

**UHF 28 dB** (adjustment/regolazione 8-28 dB)

**VHF 25 dB** (adjustment/regolazione 5-25 dB)

power supply/alimentazione: **230V AC/50Hz**

impedence/impedenza: **75 ohm**



### Descrizione Tecnica:

L'amplificatore da interno, è necessario per amplificare (fino a 28 dB UHF/25 dB VHF) il vostro segnale TV senza dover mettere mano all'impianto d'antenna, in quanto la facilissima installazione da retro TV consente all'utilizzatore di amplificare i segnali, regolando il guadagno dei dB sia per l'antenna del VHF (I Rai) nonché per l'antenna UHF. Essendo autoalimentato, sostituisce anche il vostro alimentatore. L'amplificatore è realizzato in ABS resistente all'acqua e anti UV.

### Installazione:

- Inserire il cavo della discesa d'antenna nel connettore "IN"
- Collegare un cavo del connettore (TV1) al televisore
- Inserire la spina elettrica nella presa della corrente
- Regolare i guadagni con gli appositi regolatori fino a quando non abbiate una ricezione perfetta dei segnali.

### Istruzioni di Sicurezza elaborate in base alla guida 37 (17) ISO/IEC:

- Le spine principali dovranno rimanere prontamente utilizzabili
- Mantenere una distanza minima di 5 cm intorno all'apparato per una ventilazione sufficiente
- Assicurarsi che la ventilazione non sia ostacolata da oggetti come giornali, tovaglie, tende, ecc.
- Non porre assolutamente fonti infiammabili sull'apparato
- Usare l'apparato solamente in condizioni climatiche moderate
- Non esporre l'apparato a gocciolamenti o schizzi d'acqua
- Non porre oggetti sull'apparato che possano perdere liquidi

### Garanzia Europea di 2 anni



### Technical Description:

The indoor amplifier is necessary for amplifying (up to 28 dB UHF/25 dB VHF) your TV signal without having to touch the antenna, in that the extremely easy installation at the back of the TV enables the user to amplify the signals, adjusting the gain of dB. For both the antenna of the VHF (I Rai) and for the UHF antenna.

Since it is self-powered it also substitutes your feeder. The container of the amplifier is realised in ABS and is resistant to water and UV rays.

### Installation:

- Insert your antenna cable in the "IN" connector
- Connect a cable from the "TV1" connector to the television
- Insert the electric plug into the socket
- Adjust the gains with the adjusters until you have a perfect reception of the signals

### Safety Instructions prepared on the basis of the guidelines 37 (17) ISO/IEC

- The main plugs must always be promptly usable
- Maintain a minimum distance of cm. 5 around the device for a sufficient ventilation
- Ensure that the ventilation is not impeded though the covering of ventilation openings with objects such as newspapers, tablecloths, curtains, etc.
- Do not place any inflammable objects on the device
- Use the device only in moderate climatic conditions (not in tropical climates)
- Avoid drops or sprays of water touching the device
- Do not objects on the device which could lose liquids.

### European Warranty 2 years



### Description Technique:

L'amplificateur d'intérieur est nécessaire pour amplifier (jusqu'à 28 dB UHF/25 dB VHF) votre signal de télévision sans devoir intervenir sur l'installation d'antenne, car son installation très facile à l'arrière du téléviseur permet à l'utilisateur d'amplifier les signaux, en réglant le gain de dB aussi bien pour l'antenne VHF que pour l'antenne UHF. Etant autoalimenté, il remplace également votre adaptateur secteur. Le boîtier de l'amplificateur réalisé en ABS est étanche à l'eau et anti-UV.

### Installation:

- Introduire le câble de votre descente d'antenne dans le connecteur "IN"
- Relier un câble du connecteur "TV1" jusqu'à votre téléviseur
- Brancher la fiche dans la prise secteur
- Régler les gains avec les régleurs spécifiques jusqu'à ce que la réception des signaux soit parfaite.

### Instructions de Sécurité élaborées selon le guide 37 (17) ISO/IEC

- Les fiches principales devront rester promptement utilisables
- Garder une distance minimum de 5 cm autour de l'appareil pour une ventilation suffisante
- Vérifier que la ventilation ne soit pas empêchée en couvrant les orifices de ventilation avec des objets comme des journaux, des nappes, des rideaux, etc.
- Ne poser absolument aucune source inflammable sur l'appareil
- Utiliser l'appareil uniquement dans des conditions climatiques modérées (pas dans des climats tropicaux)
- Ne pas exposer l'appareil à des écoulements ou des projections d'eau
- Ne pas poser sur l'appareil des objets qui peuvent perdre des liquides.

### Garantie Européenne 2 années



### Descripción Técnica:

El amplificador para interior se usa para amplificar su señal de TV (hasta 28 dB UHF/25 dB VHF) sin tener que manipular el sistema de antena, puesto que su cómoda instalación por detrás del TV le permite al usuario amplificar las señales, ajustando la ganancia en dB tanto para la antena del VHF (rai), como para la antena UHF.

Al estar provisto de autoalimentación, reemplaza también su alimentador. El contenedor del amplificador está hecho en ABS, y es resistente al agua y anti-UV.

### Instalación:

- Introducir el cable de bajada de la antena en el conector "IN"
- Conectar un cable desde el conector "TV1" hasta el televisor
- Introducir el enchufe eléctrico en la toma de corriente
- Ajustar las ganancias con los reguladores especiales hasta obtener una recepción perfecta de las señales

### Instrucciones de Seguridad elaboradas con base en la norma 37 (17) ISO/IEC

- Las tomas principales deben ser fácilmente utilizables.
- Mantener una distancia mínima de 5 cm alrededor del aparato, para una ventilación adecuada
- Asegurarse de no obstaculizar la ventilación cubriendo las aberturas de ventilación con objetos tales como periódicos, manteles, cortinas, etc.
- No colocar ninguna fuente inflamable sobre el aparato
- Utilizar el aparato únicamente en condiciones climáticas moderadas (no en climas tropicales)
- No exponer el aparato a goteo o salpicadura de agua
- No colocar sobre el aparato objetos que puedan perder líquidos.

### Garantía Europea 2 años



**GBS Elettronica**  
via U. Comandini, 35 - 00173 Roma - Italy  
tel. +39.06.7236734 fax +39.06.7233098  
[www.jollyline.it](http://www.jollyline.it)

MADE IN P.R.C.



AMS2-R multilang.



4116420090128

